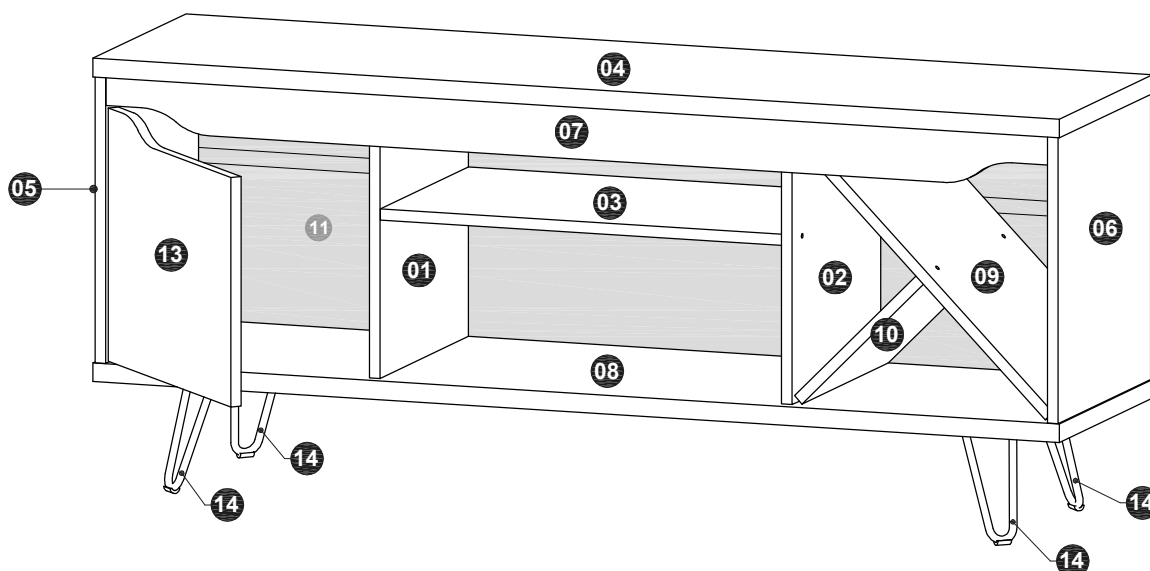
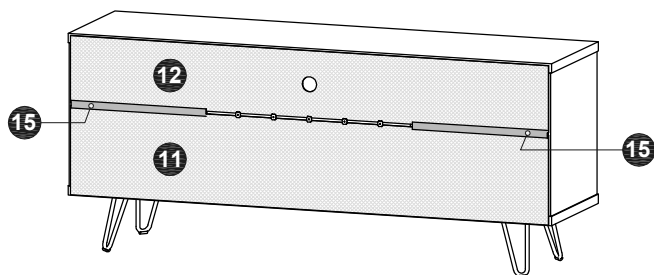


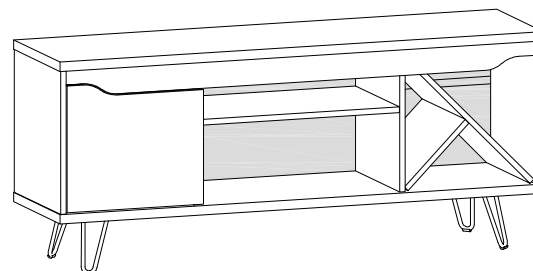
IDENTIFICAÇÃO DAS PEÇAS / IDENTIFICACIÓN DE LOS COMPONENTES / PARTS IDENTIFICATION



VISTA TRASEIRA / VISTA TRASERA / REAR VIEW



ASPECTO FINAL - VISTA FRONTAL
ASPECTO FINAL - VISTA FRONTAL
FINAL APPEARANCE - FRONT VIEW



N.º ID	Descrição / Descripción / Description	Dimensões (mm) Dimensiones (mm) Dimensions (mm)	Quantidade Cantidad Quantity
01	Divisória esquerda / Partición izquierda / Left Partition	384 x 342 x 15	1
02	Divisória direita / Partición derecha / Right Partition	384 x 342 x 15	1
03	Prateleira central / Repisa central / Middle Shelf	565 x 340 x 15	1
04	Tampo / Panel superior / Top Panel	1360 x 360 x 25	1
05	Lateral esquerda / Panel lateral izquierdo / Left Side Panel	384 x 358 x 15	1
06	Lateral direita / Panel lateral derecho / Right Side Panel	384 x 358 x 15	1
07	Moldura frontal / Marco frontal / Front Frame	1325 x 70 x 15	1
08	Base / Base / Base	1360 x 360 x 25	1
09	Peça maior do divisor "T" / Pieza mayor del divisor "T" / Largest Part of the divider "T"	500 x 336 x 15	1
10	Peça menor do divisor "T" / Pieza menor del divisor "T" / Smaller Part of the divider "T"	242 x 334 x 15	1
11	Fundo inferior / Panel trasero inferior / Lower Back Panel	1345 x 240 x 3	1
12	Fundo superior / Panel trasero superior / Upper Back Panel	1345 x 180 x 3	1
13	Porta / Puerta / Door	384 x 340 x 15	1
14	Pé metálico H150mm / Pié metálico H150mm / Metallic Feet H150mm	-	4
15	Perfil "H" plástico (380mm) / Perfil "H" plástico (380mm) / Plastic "H" Profile (380mm)	-	2



Ler atentamente e considerar todas as instruções antes e durante a montagem e guardar este manual para consultas futuras. Para movimentar o rack, retirar os equipamentos e objetos acondicionados em seu interior ou sobre o tampo e as prateleiras, aliviando o peso e evitando danos ao móvel e aos objetos. Pisos desnivelados e irregulares comprometem a estabilidade e o esquadro do móvel, podendo danificar os pés e causar empenamento, deformação e outros problemas nas peças. Certificar-se do nivelamento e da regularidade do piso em que o móvel será instalado, assegurando adequação de funcionalidade e de uso e a manutenção das condições de garantia. **Não expor o produto diretamente à luz solar e à umidade.**

Para limpeza, utilizar flanela seca ou levemente umedecida em água. Não utilizar produtos químicos, abrasivos e solventes. Não utilizar o rack como assento.

Pesos máximos recomendados, considerando distribuição uniforme pela superfície das peças: 5 kg em cada um dos três nichos sobre a base e em cada prateleira; e 20 kg sobre o tampo. **GARANTIA (Brasil):** este produto tem garantia de 90 dias contra eventuais defeitos de fabricação, conforme Art. 26, inc. II do Código de Defesa do Consumidor. O direito à assistência técnica ou à substituição do produto ou de partes dele, dentro do período de garantia, é assegurado desde que observadas as instruções de montagem, instalação e conservação constantes deste manual e mediante a apresentação da Nota Fiscal de compra. O desgaste natural do móvel e problemas decorrentes de montagem incorreta e de uso inadequado não são cobertos pela garantia.

Lea atentamente y considere todas las instrucciones antes y durante la montaje y guarde este guía del producto para futuras consultas. Para mover el rack, sacar los objetos y equipos colocados en el interior o en la parte superior y repisas, reduciendo el peso y evitando daños al producto y equipos. Pisos fuera de nivel y irregulares ponga en peligro la estabilidad y lo ángulo recto del rack, o que puede dañar los pies y causar deformación y otros problemas en las piezas del producto. Asegúrese de la nivelación y regularidad de la superficie en que el rack será instalado, lo que garantiza la adecuación de funcionalidad y uso y el mantenimiento de las condiciones de garantía. No exponga el producto directamente a la luz solar y la humedad. Para la limpieza, utilice paño seco o ligeramente humedecido. No utilice productos químicos, abrasivos y solventes. **No utilice el rack como asiento.**

Pesos máximos recomendados, considerando distribución uniforme en la superficie de las piezas: 5 kg en cada uno de los tres nichos en la base y en cada repisa; y 20 kg en panel superior.

Read carefully and consider all instructions before and during the assembly and keep this product guide for future reference. To move the rack, remove the materials and equipments put inside or on the top panel and shelves, decreasing weight and preventing damage to the product. Irregular and unlevelled floors can leave the rack to instability and out of to square, which can damage the feet and maybe cause warping, distortion and others problems in the product parts. Make sure the leveling and regularity of the surface on which the rack will be installed, ensuring accuracy and appropriateness of functionality and usage and maintaining warranty conditions. **Don't expose the product to direct sunlight and humidity.**

For cleaning, use dry or slightly humid cloth. Don't use chemicals and abrasive products. Don't use the rack as a seat.

Maximum weights recommended, considering uniform distribution over the surface of the parts: 5 kg on each of the three niches on the base and on each shelf; and 20 kg on the top panel.

FERRAMENTAS RECOMENDADAS / HERRAMIENTAS RECOMENDADAS / RECOMMENDED TOOLS



IMPORTANT! Ferramentas necessárias ou recomendadas para a montagem não incluídas e não fornecidas com o produto.

¡IMPORTANT! Herramientas necesarias o recomendadas para la montaje no incluidas y no suministradas con el producto.

IMPORTANT! The required or recommended tools for assembly not included and not supplied with the product.

Chave de fenda simples e philips.
Atornillador simples y philips.
Simple and philips screwdriver.



Martelo comum.
Martillo común.
Simple hammer.



Trena ou fita métrica
Cinta métrica.
Measuring tape.



Parafusadeira com ponteiros fenda philips.
Atornillador eléctrico con puntas philips.
Electric screwdriver with philips tips.



KIT DE ACESSÓRIOS E PARAFUSOS / KIT DE ACCESORIOS Y TORNILLOS / ACCESSORY AND BOLTS

A 22 un.

Cavilha Ø6 x 30mm.
Clavija Ø6 x 30mm.
Dowel Ø6 x 30mm.



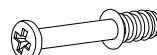
B 14 un.

Parafuso 5,0 x 50mm cab. chata phs.
Tornillo 5,0 x 50mm cab. plana phs.
Bolt 5.0 x 50mm flat head phs.



C 8 un.

Parafuso Minifix simples.
Tornillo Minifix simples.
Simple Minifix Bolt.



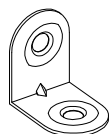
D 8 un.

Tambor Minifix Ø12mm.
Tuerca Minifix Ø12mm.
Minifix Drum Ø12mm.



E 8 un.

Cantoneira metálica 2 furos.
SopORTE de metal con 2 agujeros.
Metal angle bracket with two holes.



F 16 un.

Parafuso 3,5 x 12mm cab. flangeada phs.
Tornillo 3,5 x 12mm phs.
Bolt 3.5 x 12mm phs.



G 5 un.

Chapinha metálica para fundos.
Placa metálica para paneles traseros.
Metal plate for back panels.



H 50 un.

Prego 10 x 10.
Clavo 10 x 10.
Nail 10 x 10.



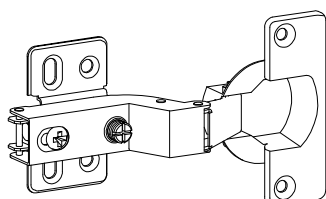
I 16 un.

Parafuso 4,5 x 16mm cab. panela phs.
Tornillo 4,5 x 16mm phs.
Bolt 4.5 x 16mm phs.



J 2 un.

Dobradiça Slow Ø35mm Super Alta.
Bisagra Ø35mm slow Super Alta.
Hinge Ø35mm Slow Super High.

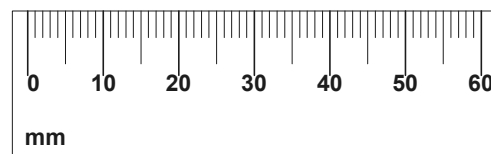


K 12 un.

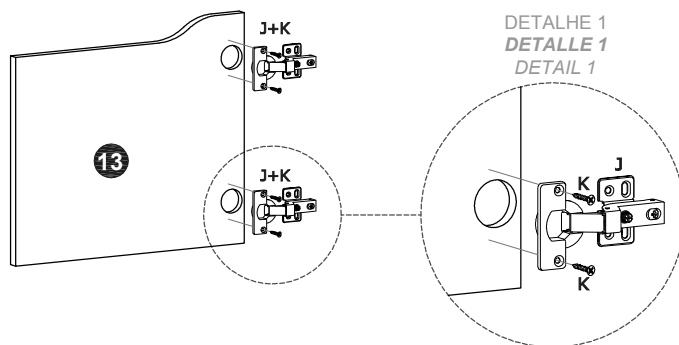
Parafuso 3,5 x 14mm cab. chata phs.
Tornillo 3,5 x 14mm cab. plana phs.
Bolt 3.5 x 14mm flat head phs.



IMPORTANT! Verificar as medidas dos parafusos na escala ao lado ou com uma trena antes de aplicá-los nas peças.
¡IMPORTANT! Verificar medidas de los tornillos en la escala o con una cinta métrica antes de aplicarlos en las partes.
IMPORTANT! Check the measures of the bolts on the scale or with a measuring tape before applying them in parts.



PASSO 1 / PASO 1 / STEP 1



PREPARAÇÃO DA PORTA (13):

- Fixar as dobradiças (J) na Porta (13) com parafusos 3,5 x 14mm (K).

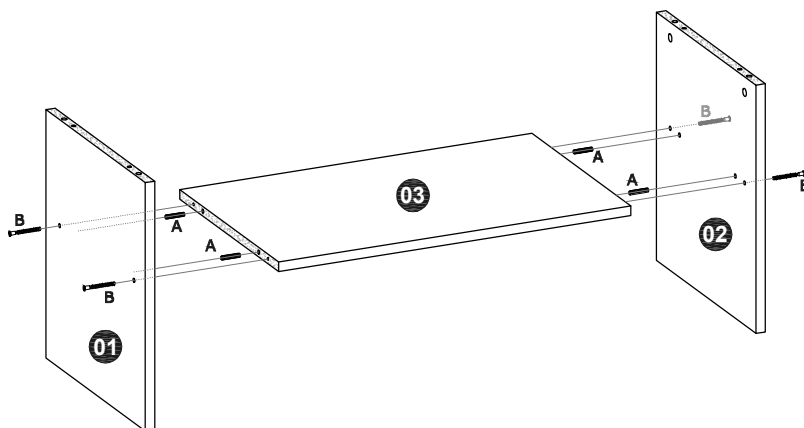
PREPARACIÓN DE LA PUERTA (13):

- Fijar bisagras (J) en la Puerta (13) con tornillos 3,5 x 14mm (K).

PREPARING THE DOOR (13):

- Fix the hinges (J) in the Door (13) with bolts 3.5 x 14mm (K).

PASSO 2 / PASO 2 / STEP 2

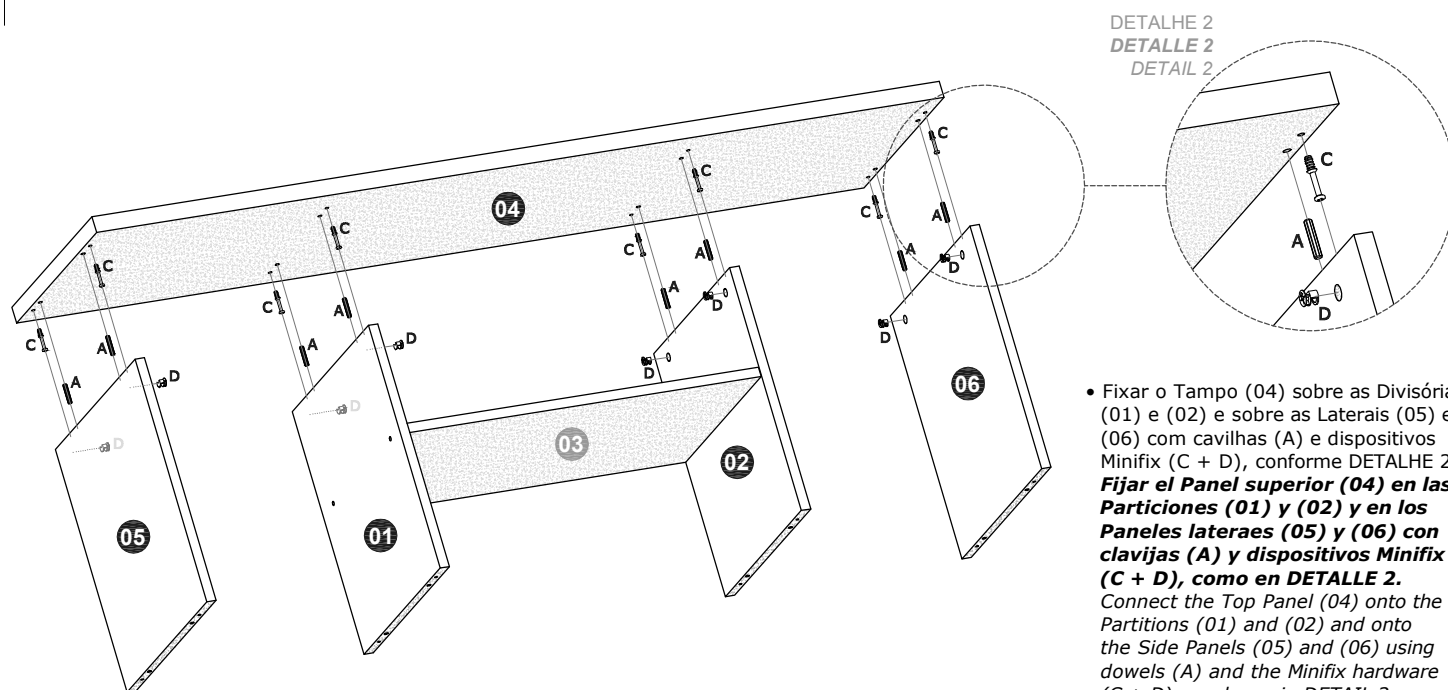


- Fixar a Prateleira central (03) na Divisória esquerda (01) e na Divisória Direita (02) com cavilhas (A) e parafusos (B).

Fijar la Repisa central (03) en la Partición izquierda (01) y en la Partición derecha (02) con clavijas (A) y tornillos (B).

Connect the Middle Shelf (03) into Left Partition (01) and into Right Partition (02) with dowels (A) and bolts (B).

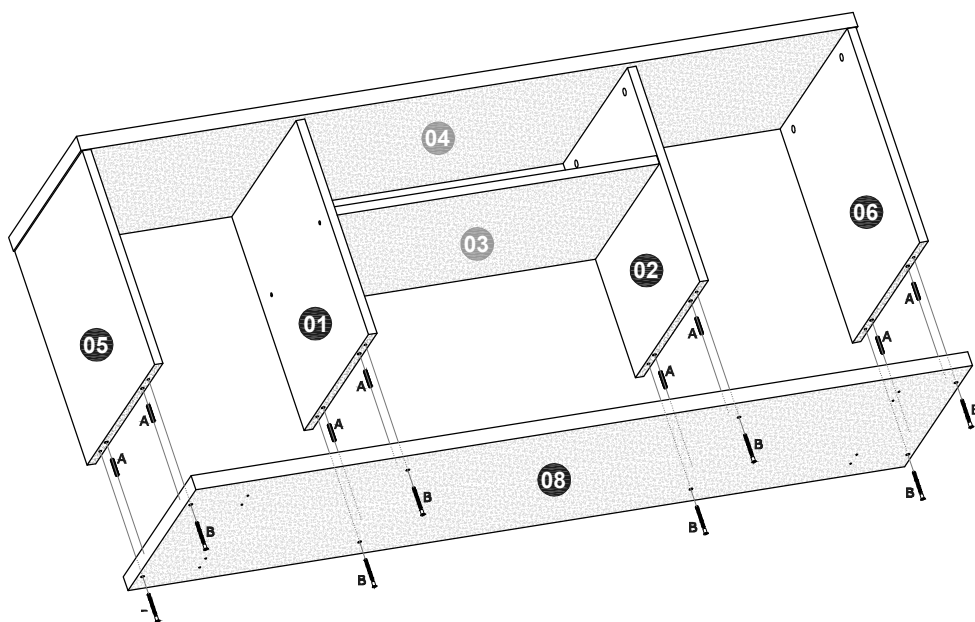
PASSO 3 / PASO 3 / STEP 3



- Fixar o Tampo (04) sobre as Divisórias (01) e (02) e sobre as Laterais (05) e (06) com cavilhas (A) e dispositivos Minifix (C + D), conforme DETALHE 2. **Fijar el Panel superior (04) en las Particiones (01) y (02) y en los Paneles laterales (05) y (06) con clavijas (A) y dispositivos Minifix (C + D), como en DETALHE 2.**

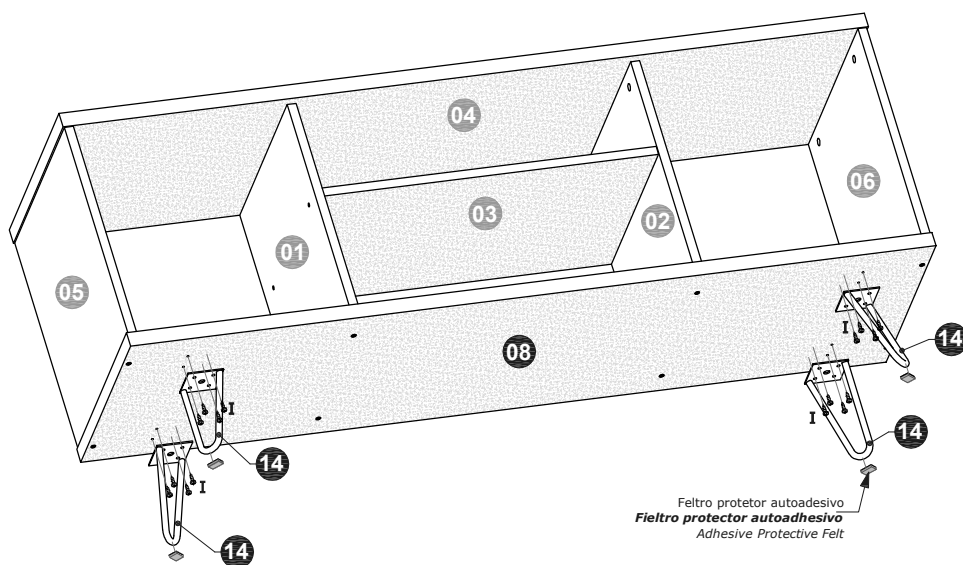
Connect the Top Panel (04) onto the Partitions (01) and (02) and onto the Side Panels (05) and (06) using dowels (A) and the Minifix hardware (C + D), as shown in DETAIL 2.

PASSO 4 / PASO 4 / STEP 4



- Fixar a Base (08) nas Divisórias (01) e (02) e nas Laterais (05) e (06) com cavilhas (A) e parafusos (B).
Fijar la Base (08) en las Particiones (01) y (02) y en los Paneles laterales (05) y (06) con clavijas (A) y tornillos (B).
Connect the Base (08) into the Partitions (01) and (02) and into the Side Panels (05) and (06) with dowels (A) and bolts (B).

PASSO 5 / PASO 5 / STEP 5



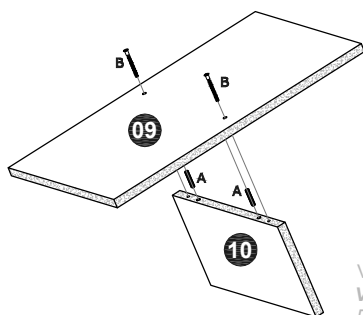
DETALHE 3 / DETALLE 3 / DETAIL 3

Vista inferior - posição dos pés
Vista inferior - posición de los pies
Bottom view - position of the feet



- Fixar os pés metálicos (14) debaixo da Base (08) com parafusos (I). Atenção para a posição dos pés, conforme o DETALHE 3.
Fijar los pies metálicos (14) debajo de la Base (08) con tornillos (I). Atención para posición de los pies, como se muestra en el DETALLE 3
Fix the metallic feet (14) under the Base (08) with bolts (I). Pay attention to the position of the feet, as shown in DETAIL 3.
- Aplicar o feltro protetor autoadesivo na extremidade inferior de cada pé.
Aplicar el fieltro protector autoadhesivo en el extremo inferior de cada pie.
Apply the adhesive protective felt to the lower end of each of the feet.

PASSO 6 / PASO 6 / STEP 6



VISTA TRASEIRA
VISTA TRASERA
REAR VIEW

MONTAGEM DO DIVISOR "T":

- Fixar a Peça maior (09) na Peça menor (10) com cavilhas (A) e parafusos (B).

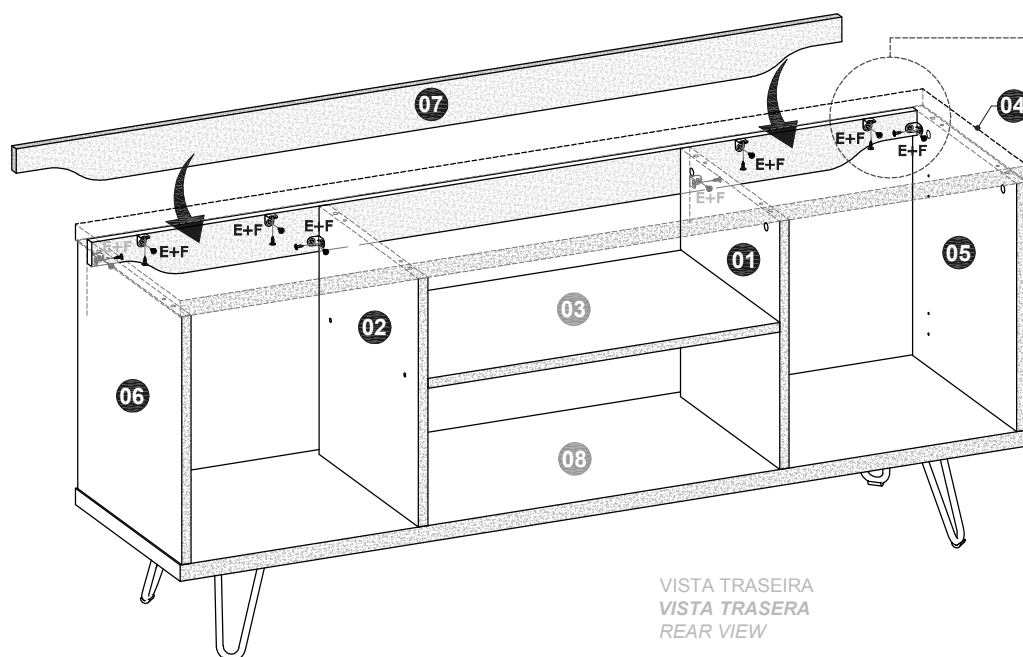
MONTAJE DEL DIVISOR "T":

- Fijar la Pieza mayor (09) en la Pieza menor (10) con clavijas (A) y tornillos (B).

ASSEMBLING THE DIVIDER "T":

- Connect the Largest Part (09) into the Smaller Part (10) with dowels (A) and bolts (B).

PASSO 7 / PASO 7 / STEP 7

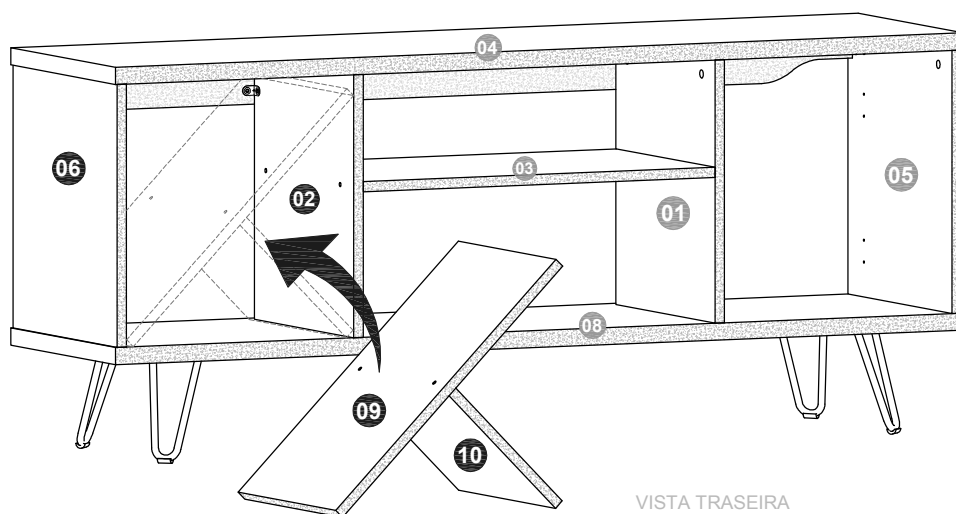


VISTA TRASEIRA
VISTA TRASERA
REAR VIEW

DETALHE 4
DETALLE 4
DETAIL 4

- Encaixar a Moldura frontal (07) debaixo do Tampo (04) e entre as Laterais (05) e (06) e fixá-la no Tampo (04), nas Laterais (05) e (06) e nas Divisórias (01) e (02) com cantoneiras metálicas (E) e parafusos 3,5 x 12mm (F), conforme DETALHE 4.
- **Encajar el Marco frontal (07) debajo del Panel superior (04) y entre los Paneles laterales (05) y (06) y fijarlo con soportes metálicos (E) y tornillos 3,5 x 12mm (F), como se muestra en el DETALLE 4.**
- Fit the Front Frame (07) under the Top Panel (04) and between the Side Panels (05) and (06) and fix it into the Top Panel (04), the Side Panels (05) and (06) and the Partitions (01) and (02) with metal brackets (E) and bolts (F), as shown in the DETAIL 4.

PASSO 8 / PASO 8 / STEP 8



VISTA TRASEIRA
VISTA TRASERA
REAR VIEW

INSTALAÇÃO DO DIVISOR "T":

- Instalar o divisor "T" (já montado - ver PASSO 6), encaixando-o pela parte traseira do rack, entre a Divisória direita (02) e a Lateral direita (06). **ATENÇÃO!** Isto deve ser feito sempre antes de fixar os Fundos do rack (ver PASSO 9), a menos que opte por não instalar o divisor "T" no móvel.

INSTALACIÓN DEL DIVISOR "T":

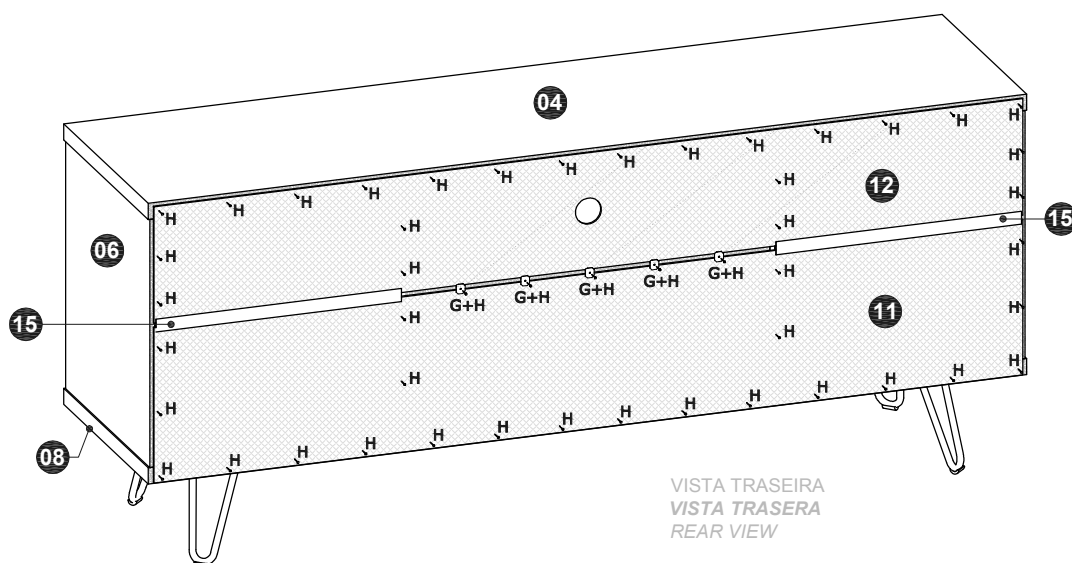
- **Instalar el divisor "T" (ya montado, según el PASO 6), encajándolo por la trasera del rack entre la Partición derecha (02) y el Panel lateral derecho (06). ¡ADVERTENCIA! Esto se debe hacer siempre antes de fijar los paneles traseros del rack (ver PASO 9), a menos que opte por no instalar el divisor "T" en el mueble.**

INSTALLING THE DIVIDER "T":

- Install the divider "T" (already assembled, according to STEP 06), fitting it through the rear of the rack between the Right Partition (02) and the Right Side Panel (06). **ATTENTION!** This should be done always before fasten the back panels of the rack (see STEP 9), unless you choose not to install the divisor "T" in the furniture.

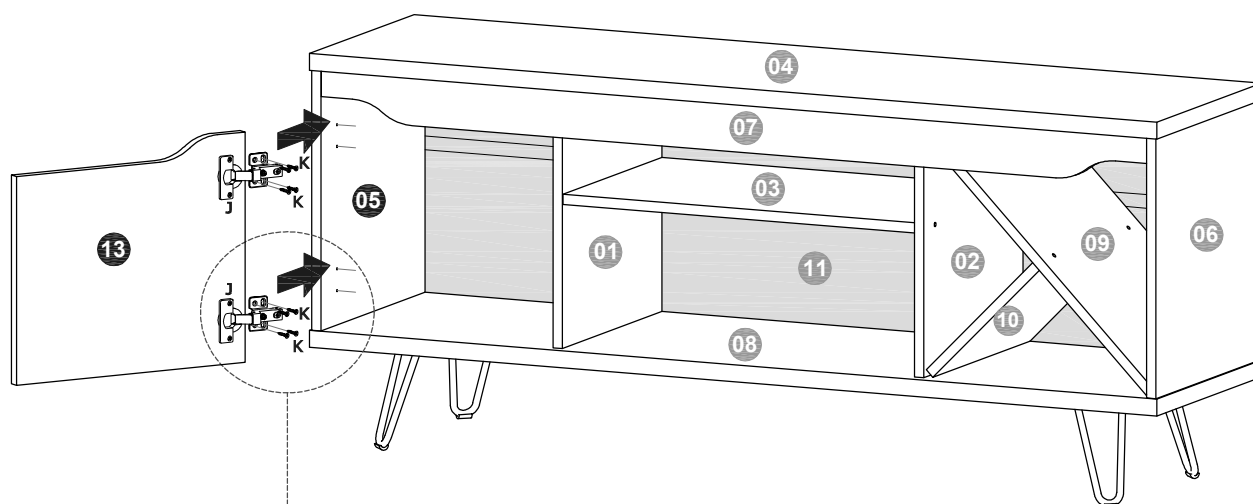
PASSO 9 / PASO 9 / STEP 9

STEP 9



- Fixar o Fundo inferior (11) e o Fundo superior (12) com chapinhas metálicas (G), pregos (H) e com os perfis plásticos (15), aplicando-os nas posições indicadas no desenho. **Fijar Panel trasero inferior (11) y Panel trasero superior (12) con placas metálicas (G), clavos (H) y perfiles de plástico (15), aplicándolos en las posiciones indicadas en el diseño.**
- Connect the Lower Back Panel (11) and the Upper Back Panel (12) with metal plates (G), nails (H) and Plastic Profiles (15), applying them to the positions shown in drawing.

STEP 10



INSTALAÇÃO DA PORTA (13):

- Fixar o calço das dobradiças (J) da Porta (13) na Lateral esquerda (05) com parafusos 3,5 x 14mm (K), usando as marcações existentes na Lateral (05) como referência para o correto posicionamento. As dobradiças incluem mais dois parafusos, indicados no DETALHE 5. Utilize estes parafusos de fixação e de ajuste para fixar e alinhar a porta.

INSTALACIÓN DE LA PUERTA (13):

- **Fixar la cuña de las bisagras (J) de la Puerta (13) en el Panel lateral izquierdo (05) con tornillos 3,5 x 14mm (K), usando las marcas existentes en el Panel (05) como referencia para el correcto posicionamiento. Las bisagras incluyen dos tornillos, como se indica en el DETALHE 5. Utilice estos tornillos de fijación y de regulación para fijar y alinear la puerta.**

INSTALLING THE DOOR (13):

- Fix the hinge connectors (J) of the Door (13) on the Left Side Panel (05) with bolts 3.5 x 14mm (K), taking the markings on the panel (05) as reference for correct positioning. The hinge and connector includes two more bolts, shown in DETAIL 5. Use these fixer and adjustment bolts to tighten, adjust and align the door.

